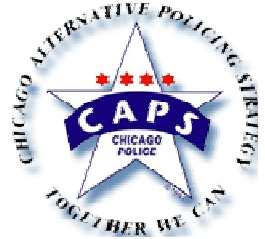




Bureau of Detectives – Area North

Business Alert



P18-N-169(BA)
June 18, 2018

Commercial Burglaries 17th District (Albany Park)

About the Crime:

This alert gives notice to businesses of recent Commercial Burglaries in the 17th District. In these incidents, the offenders disarmed the burglar alarm and the security cameras and then pried open the rear door of the businesses and entered and took property.

Incident Times and Locations:

- 3300 Block of North Milwaukee Avenue from 6:09 p.m., on May 29, 2018 to 8:00 a.m., on May 30, 2018
- 4700 Block of North Kedzie Avenue at 3:30 a.m., on June 10, 2018
- 4700 Block of North Kedzie Avenue at 4:30 a.m., on June 10, 2018

About the Offenders:

In the two incidents that occurred on Kedzie Avenue, the offenders are described as three male white offenders wearing masks.

What you can do:

- Be aware of this crime and alert other Businesses.
- Business owners should ensure that their business equipped with a working video surveillance system and Burglar alarm.
- Call 911 immediately and provide a detailed description of the offender(s) including any vehicle description and license plate information as well as direction of flight, if known.
- Contact Area North Detectives if you can provide any information on the above incidents.

**If you have any information, please contact the
Bureau of Detectives – Area North
(312) 744-8263**

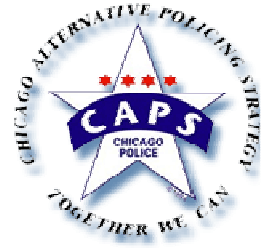
JB-284857, JB-300876, JB-300879

Reference: P18-N-169(BA)



Oficina de Detectives – Área North

Alerta Comercial



**P18-N-169(BA)
18 de junio de 2018**

Robos Comerciales Distrito 17 (Albany Park)

Sobre el crimen:

Esta alerta da aviso a negocios de los recientes robos comerciales en el Distrito 17. En estos incidentes, los delincuentes desarmaron la alarma antirrobo y las cámaras de seguridad y luego abrieron la puerta trasera de los negocios, entraron y se llevaron la propiedad.

Horario y Ubicación de los Incidentes:

- 3300 Block of North Milwaukee Avenue de las 6:09 p.m., el 29 de mayo de 2018 a las 8:00 a.m., el 30 de mayo de 2018
- 4700 Block of North Kedzie Avenue a las 3:30 a.m., el 10 de junio de 2018
- 4700 Block of North Kedzie Avenue a las 4:30 a.m., el 10 de junio de 2018

Acerca de los Delincuentes:

En los dos incidentes que ocurrieron en la avenida Kedzie, los delincuentes son descritos como tres hombres blancos con máscaras.

Lo que puedes hacer:

- Sé consciente de este crimen y alerta a otras empresas.
- Los dueños de negocios deben asegurarse de que su negocio esté equipado con un sistema de video-vigilancia en funcionamiento y alarma antirrobo.
- Llame al 911 inmediatamente y proporcione una descripción detallada del delincuente(s) que incluye la descripción del vehículo y la información de la matrícula, así como también la dirección del vuelo, si se conoce.
- Póngase en contacto con los Detectives del Área Norte si puede proporcionar cualquier información sobre los incidentes anteriores.

**Si tiene alguna información, por favor llame a la
Oficina de Detectives - Área Norte
(312) 744-8263**

JB-284857, JB-300876, JB-300879

Referencia: P18-N-169 (BA)